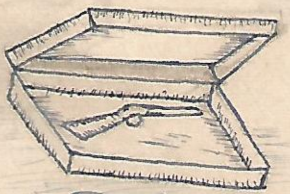
(লাই খিলা ৩)

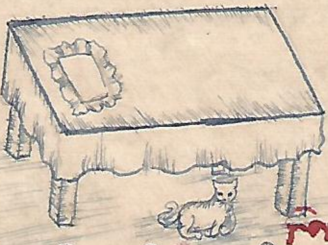
ছাত নিংজিং নিংজিং টিং কবং
খারানে

বিছনানে ছত্ত বিজা মিয়াও থাইদং।

আমে
আমে জাওং বিজা মুশ্রি সাব থাইদং



বিজা বশ্বিলাই লাগসে নিঙও থাইদং।



নিশ্বনানে
বিজা মিয়াও নিশ্বনানে নিংজিং থাইদং

বিজা মাগ্রি স্বজ গেটও টিং থাইদং

বিজা কবং ও আরসে মাস্থু- থাইদং।

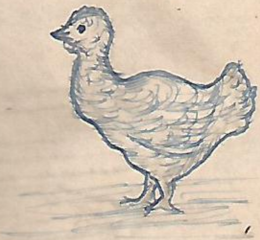
হেরে ~~~ হোরে তাবান -

হেরে কিজা খুচ্রী ।

হোরে কিজা মিয়াওঁ ।

হেরে কিজা টুটী ।

হোরে কিজা টু মাগ্রা ।



হেরে কিজা টোবান ।

হোরে কিজা মাগ্রি খ্রান ।

লাই – ৪

হেবে কিজা জাগ্রুনী।

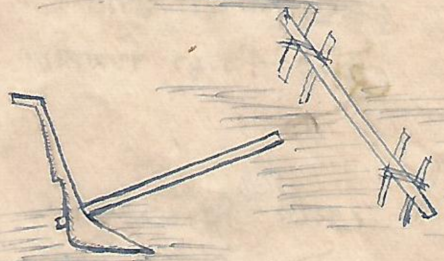
হৌবে কিজা চু মইচর।

হেবে কিজা চু চিগ্লী।

হৌবে কিজা কুন্দিগা পদলা।

হেবে কিজা লাঙল।

হৌবে কিজা চঙালী।

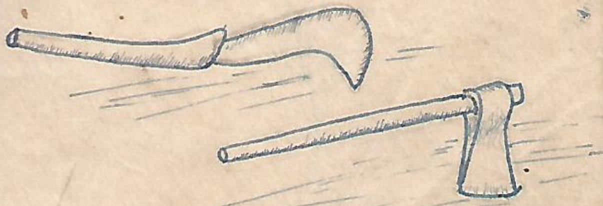


হেবে কিজা খাচিয়া।

হৌবে কিজা খাটারী (চোর)

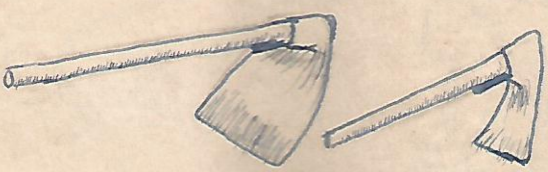
হেবে কিজা খাংবর।

হৌবে কিজা খুদার।



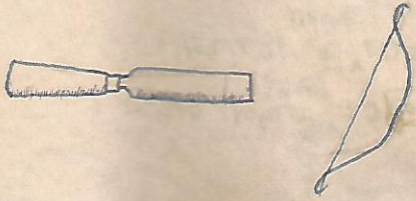
হেবে কিজা ~~পা...~~ পাখ্ন ।

হৌবে কিজা ~~...~~ হাঁস ।



হেবে কিজা পাচৈলী ।

হৌবে কিজা চেলাই ।



হেবে কিজা জাঠি ।

হৌবে কিজা চিয়ারী ।

হেবে কিজা কুঠি ।

হৌবে কিজা পাটী ।

হেবে কিজা খানশি ।

হৌবে কিজা মাখী ।

(লাই — ৫)।

হেবে কিজা পাল্লুক না?
ও: হেবে কিজা পাল্লুক।

হেবে কিজা মিয়াঁও না?
ওহোঁ; হেবে ~~পাল্লুক~~ মিয়াও হিম়া।
হেবে কিজা [illegible]রা'।

হেবে কিজা ঢুব্ না?
ও: হেবে কিজা ঢুব্।

হেবে কিজা ঢুব্ না?
ওহেঁ, হেবে কিজা ঢুব্ হিম়া।
হেবে কিজা খইজা।

হেবে কিজা ঙা না?
ও:, হেবে কিজা ঙা।

হেবে কিজা ভা না?
ওহো, হেবে কিজা ভা হিম়া।
হেবে কিজা টুঁ।

হেবে কিজা থাং না?
ও:, হেবে কিজা থাং।

 লাই — ৫

হেবে কিজা কুকুর না?
ওহোঁ, হেবে কিজা কুকুর হিঁয়া।
হেবে কিজা খুঞ্জী।

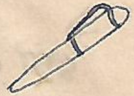
হুবে কিজা মিয়াও না?
ওং, হেবে কিজা মিয়াও।

হেবে কিজার দুঁ না?
ওহোঁ, হেবে কিজার দুঁ হিয়ার
হেবে কিজার মুষি পাখ।

হেবে কিজার মিজার না?
ওং, হেবে কিজার মিজার।

হেবে কিজার ভালুক না?
ওহের, হেবে কিজার ভালুক হিয়া।
হেবে কিজার ~~সিংহ~~। সিংহ।

হেও, বো



হেবে কিতা পিং।
হেবে হেও মাইদ'।
হৌবে কিতা খলম
বে ~~হৌবে~~ বোঁ মাইদ'।

হেবে কিতা মাখ্রি।
হেবে হেও মাইদ'।
হৌবে কিতা শিয়াল
বে বোঁ মাইদ'।

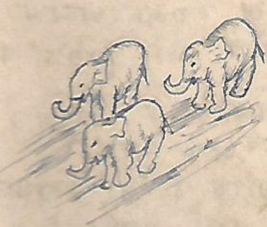
হেবে মুন খুত্রি।
হেবে মুন হেওঁ মাইদ'।
হৌবে মুন পুরুণ।
বে মুন বোঁ মাইদ'।

মিমাওঁ বো হেওঁ মাইদ'।

মাঙ্কু বো হেও মাইদ'।

ছৌবে দু বৌ বো মাইদ'।

ছৌবে হস্তী বৌ ভ্রে মাইদ'।



লাই – ৭

বুড়ুনে কিতাব পাই আব' মাই মাইদ'।
বেনে বজান ছ্যা।

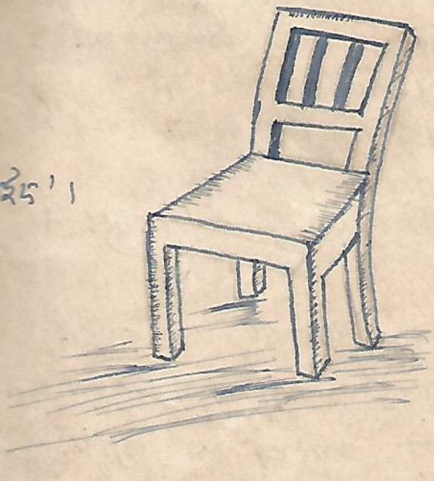
আবে সানিং মাই মাইদ।
আবে নাকাড় ছ্যা।

বে সানিং মামা মাইদ'।
আবে মামা ছ্যা।

লাই — ৭

আংছে কিনিং লাঠিং থাইদ'।
আমছ ককিসিং [illegible]মা থাইদ'।

হেবে মশু নিকজা হেও থাইদ'।
হেবেনে জারজী লাঠিং থাইদ'।



আকী মলজা বো থাইদ'।
হুবেনে জারদাল- লাঠিং থাইদ'।
হেবেনে হান্নপাদি থাইদ।
হেবেনে [illegible]মা ত্যা।

মাং নাম, মাগ্রি মিকাং
মাদামৌ কিজা মাং আইদ।
বেনে অনদাল হাঙ কাইদ'।
বে মাং নিন্দা কবঙ।

কিজা মাগ্রি মিবিং নাদও আইদ'।
বিজ্ঞা আলাদিং নাদে অঙ্কুরও আইদ'
আলাডিং বে নাদে আবাটি খুঙ
বে মাগ্রি টি খুলা ~~কিদ~~ 'হামাদ'

লামগ্‌ ফিরুদ।
কিমিং আমু ~~[illegible]~~ ।
এবা নিমালি হং।
আমু কিলিং ন'লা কিমদ।
আমু বিকানিং মাগ্রা।
কিম্নিকোব' নিজ্ঞা চুয়।

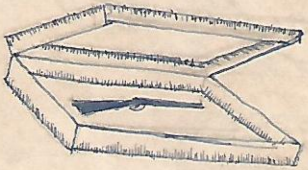
মাদামৌ কিজা মাং আইদ।
হাঙঙ্ক মেদা মাম দুই আইদ'
বে মাঙ্গুত্রা লাই ভ্রম।
লাই স্কুরে মা- হাঙ ~~[illegible]~~ কইদ।

আচেং বিকজর লোহর খলম
আর বিকজর মারছে পেন্সিল থাইন'।
সে বিকজর লোহর খলম থাইন'
মাচে ~~বিকজর~~ খলম ~~[illegible]~~ চ্যর।

ৰীথানে মচেরনে মিয়াউ বিকজা থাইদ।
সে বিকজা মচেরামে খুশি থাইদ।
বে মিয়াউ কাখীব, ডা মিয়াম
আব' মায় চাউ।
বে মিয়াউ খুশির' ব'ম'।
চিচে ব' মিয়াউ থাইদ'।
চিচে নউ খুশি চ্যর।
~~বিমাউ~~

লাই-ন।

আং কিজর মুশ্মি ~~মিং~~ নুইদং
হেবে আমে হুই খাইদ'।
আং আমে হুং কিজর মুশ্মি ~~মিং~~ নুইদং



আং কিজর শিলাই ~~মিং~~ নুইদং
হেবে দাগাশে নিষ্ঠ খাইদ'।
আং কিজা দাগাশে নিষ্ঠ শিলাই
নুইদং ~~মিং~~।

আং কিজর লিবিং ~~মিং~~। নুইদং
বে মাশুনে অজবো খাইদ'।
আং মাশুনে অজবো কিজর লিবিং
নুইদং ~~মিং~~।

আং কিজা মুশ্রি মিং নুইদং
হেবে মাশুনে অশ্ববো খাইদ'।
আং মাশুনে অজবো কিজর
মুশ্রি ~~মিং~~। নুইদং
মুশ্রি মাশুনা খেলিয়া।

আং কিসিনিং খুম লিং নুইদং
খুম থবিগনিং নিনা বারেঙৌ।
কানজোং চ্যা।
নেনে নওব খুম খাইদং।

মাদাংকো পুবরু
রেগ - খাইদং।
কিতচা পুকনটিং
খাইদং।
কিসিনি পুকনকাম
চাইদং।

আং ন নে নিগং কিজাসিলিবিং-
নুইদং লিং।
বেনে খুং ~~বাঙ্গা~~ শিং
বেনে লাই মবেরানে কাবগু।
আং শিব 'গ' জিনি মানং।
বো থিয়ে নংনাং থফ মাগু।
বব থিয়ে খাইবে থুগী।

---

* রাম, যদু, মধু আর্মিন নাম ঠিনাও মন্ডলরাং নাম ঠিনাও দিয়েল বন্ধু পত্রিকা।

না ফনদাবা নুইদ' না ?

উঁ, আং পাঙানে ফন্দাবা নুইদং

না বেমুন্'গ' পাতো নুইদ'?

আং বেমুন্ 'গ' খুবল্ ছাউঁ নুইদং।

বেমুন সিগে অজবউঁ থাইদ' না?

ওয়ো, বেমুন অজবউঁ চ্যং।

না চনাই 'গ' নুইদ না ?

উঁ, আং চনাই 'গ' নুইদং।

না আলা 'গ' নুইদ' না ?

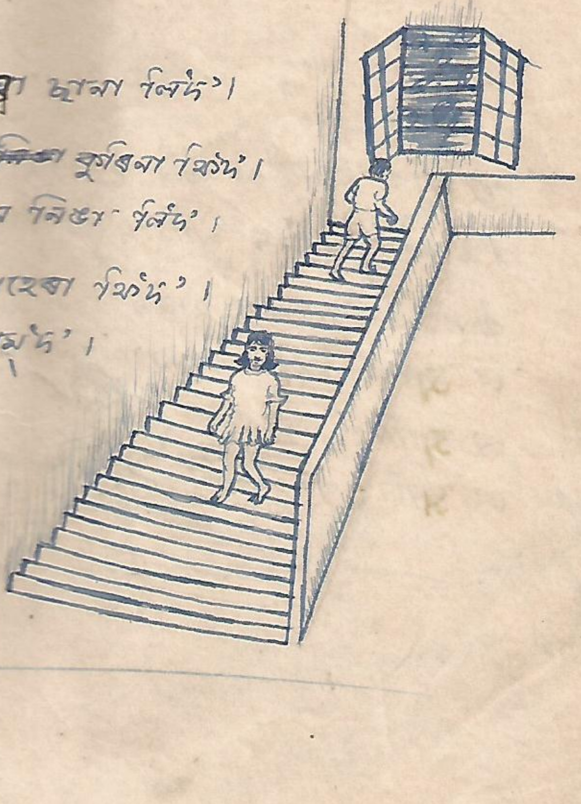
~~অস্যেগা,~~ অ॰ সালু গ

ওখো, আং ~~ফুলে~~ 'গ' নোরা চ্যং।

~~স্ন~~ এবা হব।

না মাশু দুইক' না ?
হুয়, আং কবা'গ' দুরা চ্যাং ।
আং কবা পিকজা দুইচং ।
হেহ ইনা কবা ?
হেহ [illegible] দ্বারা নাঙানে কবা ।

ভুইবে মেরাব্বা চানা পিনিং' ।
মাগ্রি ব্বাজ' পিকজা বুগবলা পিথাং' ।
মেরা ব্বা পিকজা নমে নিশং' পিনিং' ।
মাগ্রি ব্বাজ পিকজা পাহেবা পিথাং' ।
বে কদাবা পিলনা [illegible]মং' ।



লাই — ১২ (২২)

বেনুনে মা'নে পেমাব হংদ'।
বে থই হাইংদ'।
বেনু য়াও কাখীব কিনাম্বা মা লাবদ'।

বেনুনে মাঁনে পেমাব কঁব্রা চ্যা।
দাং'গা' ডাগডাব গিনজি অস্থঁদ'।
বেনু স্কুলা লিরখন চ্যা।

বুলু আর বীনা তব খেল'দ'।
বুলু তব ~~কাটিং~~ 'দাটি'দ'
বীনা তব'গ' রমা হামদ'।
বে আনিং হাভিংব' কদাবা গিলমা।
বে আনিং থাই নানাউ
বে আনিং খুলি নাঙিমা.

লাই-১৩ (২০)

হেইবে লোটং খবা পিলিবিং।
বে ইয়াও বাবি লাই পিলিং।
বে হাওলেনা কানিয়া।
বে লাই কাবে 'দ'।
বে চিনি'না কাং'ন' নাই
ওহে, বে চিনি: না কানিয়া।

এচা খুব পিগাম 'দ'।
পিলাবিং পিকজা পরাই।
অং-জি' ন-পিন্জা লাই চো।
পরাই পিলাবিং-গ' মরম না-ঙ'।
নে নাতিয়া না?
আ ঙে'দ' না-ঙ'।

হেইবে রান না?
ওং হেইবে খান।
আং চাং না রাই
ওং না চাক্কা।
না হেইবে কাখীব পিলাজ্ জা গম নুং।
না খুশিমা না রাই?
ওহে আং কাম্রই নুঙং।

~~আলাগ~~

~~[illegible] আহারি~~

~~[illegible]~~

অই মা' না মুনা'
হেও-'মঁ' খা দেই-
তাবাখাং না খনা
মাদং খনা [illegible]ই-।

~~স্বনা ঐ ম ছেপ~~

~~(ন্না) নে মা' মিওখেপ~~

স্বনা ঐ ম' ছেপ
কুন্ঠি পলি স্রাঙাল -
(ন্না) নে মা মিওখেপ
না মি চাহাল ।

চানা ও খাব্রা ছ্যু
ছেঙঁল' খাই দ বে
(ন্না) নে কুন্ঠি পকিরা ভ্যা
ইনামা স্বনা বে ।

টোনি, খনা টানি
কুন্ঠিলি স্রাঙাল
ভাবগবা খ্রোন নি
মা' পলিও স্রাঙাল ।

খরম মাইদ'
দেই চলা নাং'
খ বমচলিয়া
সানি চানা মান ?

~~[illegible]~~

ধনীরাম ও মুং মাইহং
বেনে স্ত্রী মাই অয়দ।
বরগ্রা বেনে স্বাজ।
বরুয়াব মাই চাই মাইহং
ধনী-রামে স্ত্রী মাই চাইয়া নাই
ওঃ, তাও।
বেনে খবম হুভা তায়।

ওৗ বে মাগ্রি স্বাজ ছাব ?
বে বীনা।
বে লাঠ্য লীঃ মাইহং
বে লাই যাবেনা লীমাইহং
বে কুমুন মাগ্রি স্বাজ।

ওৗবে জাব মুন ?
বে দুদ বব।
বে ইনা নবিদ ?
বে মাসু মাংলে মাইহং
বেইজে মাসু চলনাবারা তায়।

লাই-১৬ (২৭)

আচে বিগনিং মʼ মাইদʼ।
বেনাবে চিং নুউ।

আচে খাজুর বিগনিং মাইদʼ।
আং বেনাবে খনাউ।

আচে বিকজা কুং থাই দʼ।
আং বেনাবে (ব)ঙ্‌নাউ।
চিং কুংজিং উনাশ লাউ

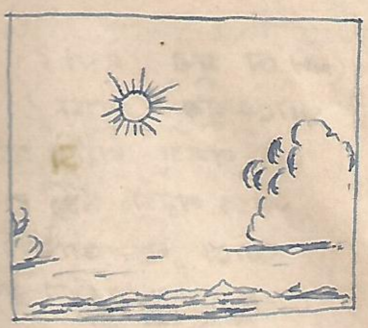
আচে বিকজা খু মাইদʼ।
আং বেনাবে চাউ।

আঙে ণিকাণিং ক্রা থাইংদ'।
আং বেনাবে খরম' চংল'।
আঙে ণিকানিং সাঠাং থাইংদ'।
আং বেনাখে লাম্‌ লিঙঁ।

আঙে সাঙানে হা' থাইংদ'।
আং বেমুনখে চারানে মুসুঙ' চাঙঁ।
আঙে খারে থা রমাঙ্গি থাইংদ'।
আঙে টেশা সাঠঙে টোপর থাইংদ'।
আঙে খাপালঙ' খুনি থাইংদ।

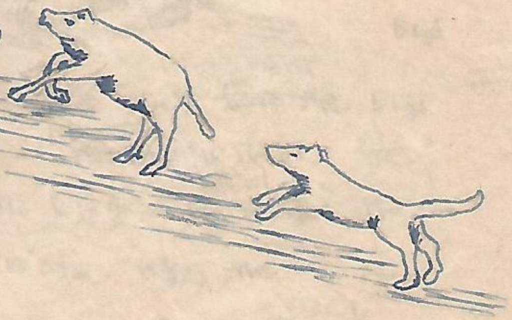
স্বাল্ তুগা।

হেবে বে
স্বাল পুর ভিং ফুও।
বে পশ্চিম ফ্রিং কাও।
স্বগ দাও খুস্তুলি ডবি'দ'।



হেও হাস চা মাস্থ আর'
লিবিং মাইন্দ'।
বে লিবিং হাওলেঙ্গ' মাইন্দ'
যগ দাবৌ দটে চ্যয়।
বে লিবিং কিভ্রা হ্যারে
নাওলা' স্ন আরু কিভ্রা হ্যারে
লুক পাখী' বস' থাংইন্দ'।

চ্রা কিভ্রা' চলাই'ম' থাংইন্দ
খুগ্রি কিভ্রা' লাগলে লি মাইন্দ',
বে দ্রা'গ' চিনা বারা চ্যা।



নে মুক্ ইনা?
আঙে মুক্ রাম।
নে পয়স্ পাত্তি হং'দ'?
আঙে পয়স্ চৈখী পাজর হং'দ'।
আঙে ন আমবি কাবাঙৌ।
লাই খবেরগনে খাবা পাত্তি চা-ল'?
স্কুলে খাবা পটি মাইখ।
ইনা লাই খবে'দ'?

আং তুবি লাই খবেদং।
নে লাই খবেরগানে
বো পাত্তি
করখা মাইদ'?
চিং লাই খবেরগনে
বো পাত্তি করখা
তুবি শ' মাইদ'।
মান মাইদি

তুবি

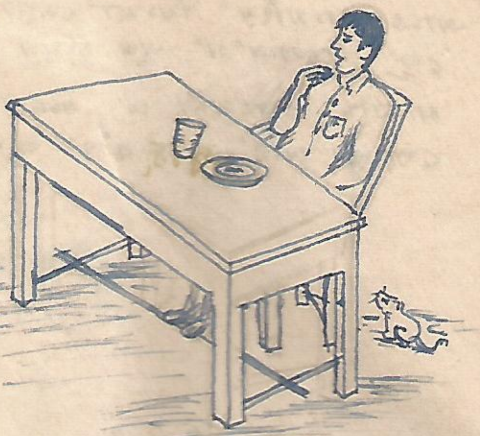
তুবি তিরুপ খবে অর্জ'?
শ্রী হরিনাথ জাদুর।
না তিরুর্প কুমুন মানৈ' নাই?
উঁ, আং চেংগ' হেরেং' খুব কুমুন মা-নং।
তিরুপ খুব কুমুন না-উ'।

আছে মামায়ে' কিজা' মেয়া স্বা আর' কিজা মাসি ~~স্বাত~~ স্বুর্তি' খ ৪-৫'
বে' বেগেদা'গ' খুব কুমুন মা'ন'।
মা-মাই বেগেদা 'গ' বড়াবা লাইদিদ।
বেলেঙ্গা আর' স্বাজ বংগ' কাবা বাইয়া।

হেবে কিজা' মশু।
হেবেনে অদুবা টৈকি।
হেবে খেনগাবে চল-না' বাউ।
মশু নিনা' কবৌ।
বেনে লেংজাই থাংবানে।
হেবে মশ্বে কবং জ্যা।

স্কুইবে কিজা' মিছর।
চিং বেনা' খেনা।
নাগেদা ~~মিজুনা~~ মশুনা খেন না?
ওহৌ, চিং গেজর মশু খেনিয়াং।
~~মিস্থু~~ মিজু কিজা' ষাগ্রা-ষিগ্রর।
মিছানে লেংজাই লোর্'।

পিবিং পকাত্রা' প্লেটেক কাবর
খান চাইঁন'।
পিয়ালাও মায় আর
খাবীরে আবর চাওঁ।
পকাজা পমিয়াতুং বেনে অজরও
থাইঁদ'।
বে পমিয়াতুং'ব' খান চার্কং'গা'
পিনদ।



লাই-২০।

~~দুবোলে~~ দুবোরে কাবাং থাইঁদ'।
আর দুঁল' উখিনা বাইয়া।
খুর দুঁল' কীত বজাইয়া।
খুলীদুঁ আর' মইনাদুঁ কীত' মজানা
~~[illegible]~~ পিয়ং।

পাসাও

হৰৌ- ঢুৰৌ বেগেদানে থাংখুই মঙ।

টাঙ্গি

ঢুবে সাখ্রা ফাতে ~~গাজান~~ জ্বাও- থাঙ।

ঢুবে সাখ্রা তেং চাবাহুইকোবে গিজ্রিক্ক-
রানে।

হুরা মশ্ব- কাবাং চ্যা।
বেনে কবং ব চ্যা।

খবরে

হুরা মশ্ব খুব চৈল না বাঙ।

হুরা মশ্ব'গ' খুগ্রি ব লাগ-
মানা বাইয়া।

চিক্রআ

ডানে ~~চিক্রআ আঙ্গৈ~~ থাংখং'
ডাং ঠিও- থাঙ।
বেগেদা গাত্তি গনিও ওখিবা- বাও।
না খিবা- ফল না?
ওং, আং খিবা ফনং।
না ডবিনা ফন' নাই
ওহেং, আং টবিনা ফমিয়াং।

লাই-২৭ (৩৪)

ধনু বেনে নানাও মনোমবে লাই মাবেনা বিল মাইদ'।
-ইতা টম্মা হয়ংদ'।

বেগেদা ~~বেরেবে~~ পদ্য 'গ'
~~মুখন্থু~~ মনও বাখেদ'।
বেগেদা স্কুল মুদি ওবিমা
~~বিং টিং~~ ~~বিং টিং~~
~~অঙ্গাই বেলেবিং~~

১

স্মী কজুর।
কাশ্মীর মালৌ।
কান্ধু খেদা;
মুবগা চেংখব।
কিজা
হেবে ~~কিজা~~ আতে লাগিম বস্তী।
বেনে ~~ন~~য়াক্কুঁ উমব ছাই বে থাইদ'।
হেবে কিজা বেরুতী
বে খামাস ~~খামান~~ তালে 'দ'
বগ না ইনা নাই?
আং বর্গ লাগিন নাও।

লাই - ২২ (৩৬)

ম' চাইমারা মগনা পিশুপ

(অন্ধ দরিদ্র পোরালী)

মগনা পিরিবং
পিকাক্রয়া মনাং;
কনে চাদানলীনা পনিং।
কুমুন কুপ্সিত্ত
পিকাবিরমা কুপ্সিত
বাহেরাবি-
মলৌ আচুবাসে পিয়াং ॥

মাই চ্যা পচেং
পাওরব চ্যা পচেং
মাম পাজেনা পচিয়াং।
কনং মাংলেও
কনং পাচাংলা [illegible]
থেব আং খেনিয়াং ॥

লাই-২৬ (৩৬) ।।

মমনে ম' আডে ছদ ম' চ্যা আডে
গুইয়াখি জ্বর স্লিং।
হেবে পাবিলাই মিলচং দে চাই
পাটৌ মানা দেই স্লিং।।

এতব ফুবুং।

খ্রাল চুগা।

মেস্রা কাৰখা বিজ্রাল বিং-মখাং বি ৰ্টিং থাইদ'।

স্খাল পূব বিজং থাইদ'।

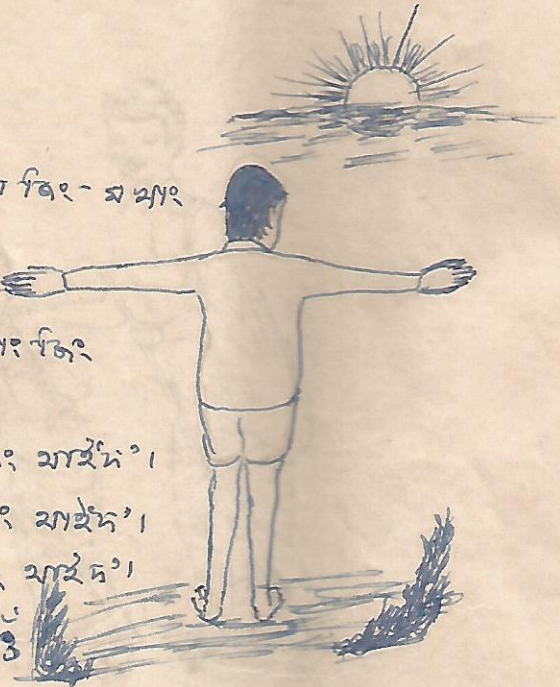
বেইমেদ' পূব বেনে মখাং বিজং থাইদ'।

পশ্চিম বেনে মাচ বিং থাইদ'।

দক্ষিণ ক্ষমাগ্রা ক্ষমা বজং থাইদ'।

উত্তর ভেবেবা ক্ষমা বজং থাইদ'।

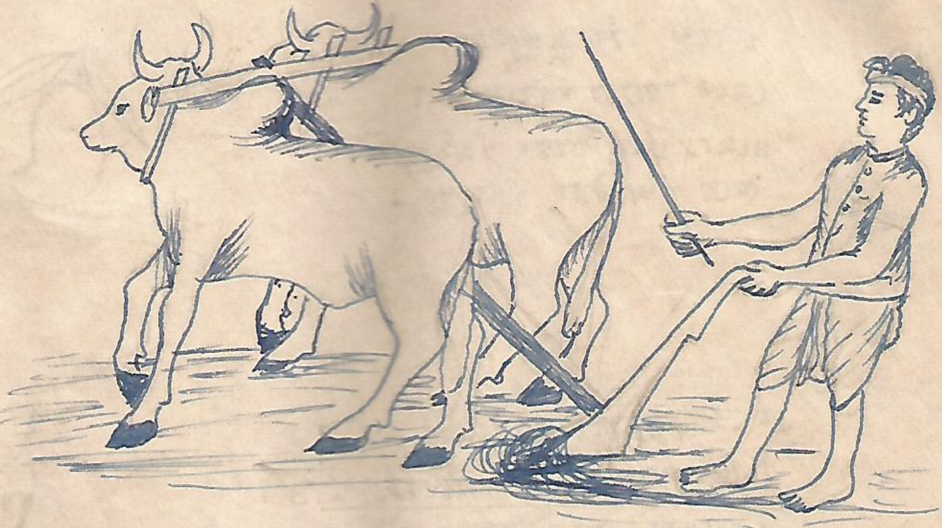
সুরং বেনে খাকাল-ছাউ থাইদ'।



হঁা বেনে লাঠং কুষিও থাইদ'।

লাই-২৪

লিবিং ফিকজা সাদামৌ হাওতলে মাইচ'। বোনে মাশু-
ছালচা কুমুন। বে- খুব খরম মা-ঙ'। বে মুকুঙগুল
মাদারা ফিমত।



বে আল মুঙ্গলি' হাওলেও-। বেনে মাদ্দার ও মাই-
খুব হাজেন্ত। এচা নে মামার বেনা টল-
মাল লাব খালি'। টলমান চারানে আমবৌ হাল
বাখে লাত্তৌ।

হেবে পকিজা ওপ্রিত।
হেবে মুনা না?
ওহেয়, মুনা পহিঁমা।
হেবে খদাং।

হেবে পথকুস্তু।
হেবে আরা শিজুস্তু না?
ওহেয়, হেবে আরা পখুস্তু হিঁয়।
হেবে পখিবির পখুস্তু।

হেবে লুদাং-পানথাই।
চিঙে পাৰীত ব পাথাই ট-টু।
কোদেম পানথাই ব টুং-টু।

হেবে চালু।
হেবে চালু খুঁ খাও না?
ওহেঁয়, হেবে চালু খু-খাইয়।

লাই-২৬ (৩৩)

(ক)

তাণ্ডুং অমল স্কুলদা থাইদে। বে বোঙি ছৎত খেজং থাইদে। খিজাবকো হেবেগে চুঙত থাইদে। শ্রেণীত তিরিশ্ মা করমা থাইদে। কুম কম্বাই বর্তত লেখে থাইদে। করমা বো- বর্তে মাবো লেখে লাইদে। অমল লেখেবা ছ্যা। বে সলিঙা করমা। বে লাই ফবেরান্তুং থাড়িয়া।

(খ)

মবেনা লিং

বিং টিং টিং   বিং টিং টিং
কগাই 'দ' বেলে বিং।
ময় ২ংগা   স্কুল খেচং গা
টাঝা ইজিং বিজিং॥
চিং খেকডং   লাই 'গ' হনং
ইজিং বিজিং নিয়াং।
মন অন্ধে টিং   লাই গবনিং
বিকবিয়া গ' পায়োয়াং॥
লাইখিগিলাং   কীত খিগিলাং
আর' বড়ান কথে লাং। তেশঙ
থাদা পথ্থে   লিবিংবে তেশঙ
খরমংগলাবি থাং॥

(ক)

বিমল আরো সুকুমল নিকরা-চ্যং।
বেনে খ্যাই বংগ' মিরিবয় আমা-
সুগিনা লাই নি-'দশা। বেগেদর
জ্বল সুডোং- বেলাবে নি'দংম
বেগেদর ত্রিবিয়া মামাওঁ
পারচানে চুনোরাবর নুইদম।
বিমল খিছা, পালুক;
হাদী-রো গা- নুই মাখি
খেন হাম। বেগেদর
অজবর নিওরর চ্যং।
বিয়ানীনে পোলার চুঁ-
বেগেদর ন-না খিদম।

হাতী, সিংহ আর বাঘ
Alephant, Lion and Jiger.

(খ)

বিমল খনামা স্কুলগী
চিগার-অ' মোন। বে চিগালা
মাখি খেল- হর' চালো
সমাং জেন্ট ছই- মোন।
বে খেল- কাখীর কিলাস
জা দুগে- করেতমোন।
বে হাদায়- নৌথাও- হানজোও
বে নৌথাওঁ হানজোই- সুলা-
গোলাওমোন।

~~কমল — বিমল! তুমি ক'লৈ যোৱা?~~
~~বিমল — মই স্কুললৈ যাওঁ।~~

কববী— নং মাতৌনা লৈরদম পূববী?
পূববী— ঐং ককাইংজিং মামাগা লৈরম।
কববী— নং খনা স্কুলা লৈরদম না?
পূববী— ওঃ, ঐং খনা স্কুলা লৈরম।
কববী— নং "বেখা 'গ'" নুংইদম না ~~[illegible]~~ খনা?
পূববী— ওহো, ঐং খনা বেখা 'গ' নুংইরাম।
কববী— নং খনাগী স্কুলা লৈওমেন না?
পূববী— ওঁ, ঐং খনানা স্কুলা লৈংমে।
কববী— নং ~~[illegible]~~ খনেনা না স্কুলনা লৈওমেন না?
পূববী— ওহো, মামা খনেনা ভেওবাব।

নুংঙাইবা লাই - ৩

জেক আৰ' জিল
মাখামা চৎলদম।
পানিং ব থমল
বটি লাথু থিংদম॥
জেক ক্রুথু থলগা
মুপি ... লিগাৰ
জিলশু খেনগা
মুখি মুখি খাৰক্তে থিগা।

লাই - ৩০ (৪৪)

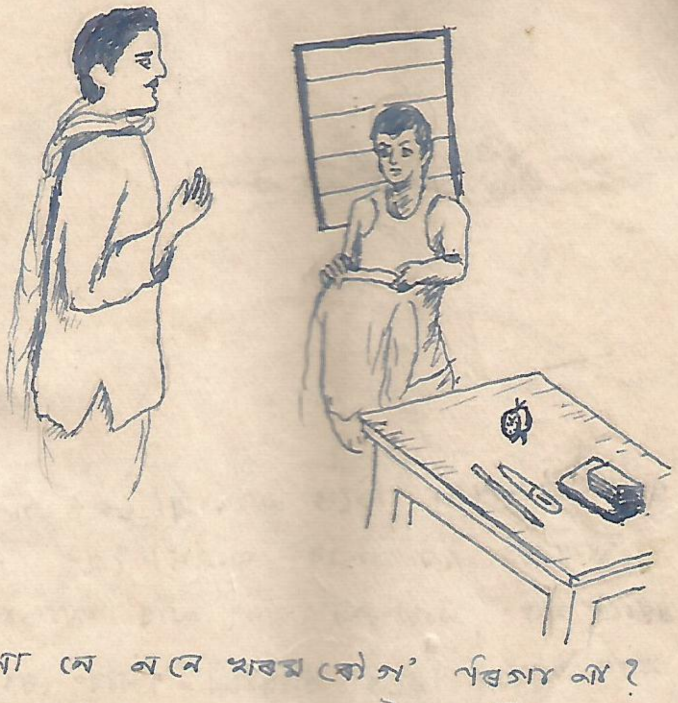
দৌবে ইনা ?
দৌবে বকিজা মোজং।
বে আন্ধারকৌ ম' নুও।
বেনে নাবটা মাসুও নাবটা বাবাং নাখা-লা'

হৈইবে বকিজা বিপ্লানে গোলাপ
খুম। হেবেনেকাল খুব বহুও।
বিচিং গোলাপ'ন' কুমুন মানং।
গোলাপ খুমে মাবা জোসানে
মাওং বরিও।

হৈইবে বকিজা বুরী বলিবিং।
বে হুদা লুইদ'। বে মবম
চলার বাইয়া। বেনে স্রো হুদা
গাস্ট' লুইদ'। বে শুদা'ন'
খাসুরীব লুইদ'। বোনে অজুরৌ
পাটি বকিজৌ মাইদ'। বো মাবা
মাইদ'। বে ইংগ্রেনে হুদা লুইদ'।
মা বগ' ইনা মাউ' ?
আং বগ' আবি মাউ'।

লাই - ৭১ (৪৫)

ঃ- অমল না স্কুলো পরিনায় হায় 'দ' না? ঃ- ওং, আং স্কুলো পরিনা হায়দং।



ঃ- না নে নাবে খাবায় বোং'স' পরিগায় না? ঃ- ও

ঃ- ওং আং নাবে খাবায় বোং'স' পরিগাং।

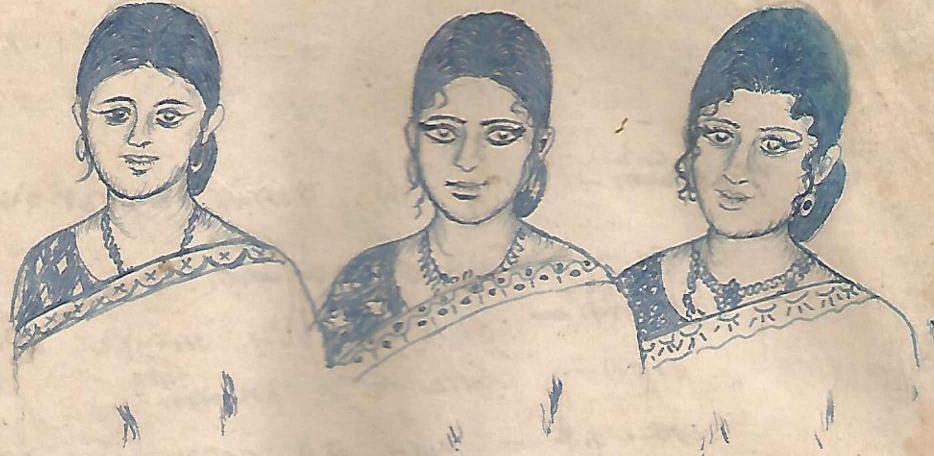
ঃ- না মাই চাগা না?

ঃ- ওং, মাই চাগাং। এচা আগলাও বামাও হায়দং।

ঃ- নে তিরি হং'দ'। এচা স্কুলে ন পারেগা। ~~নে অম তিরি হুংআ~~।

ঃ- অমল আচাল খুনি, হায় খায়চনম্যাখি, আগলাও বাগে স্কুলো পরিগা।

হেইরে খনবা চিঙে কাবায়। হেইউ চিঙে কাবায়ৌ
থুম্মিশু থর নবে পিলিবিং থাইদ। হেউ কই থাং
রাষ্টি থাং, লরীখলা থাং থাব আন্তরল- মিকুন্তু
থাং থাইদ। চিঙে কাবয়ে পিলিবিং বৌ খুব চুনুঙ।
পিলিবিং বৌ- খুব ওমিলি। বেংগেদর খমেজো খুলি-
লাথু। চিঙে খাবায়ে থাষর মাখালর ল ভরিব
কাবাই থাইদ'। এটা আগেনে পবর্ই-সুবী বৌরে
মাহর চু খুৎম নুপ্তিমর থর ধুংগার।



বীনা, রীনা আর মীনা নিচারগী ~~[illegible]~~ খরনি।
রীনা, মীনানাখাই নিচারি'। বীনা রীনানাখাই নিচরি'।
বীনা সগলা খাই নিচারি। বেগেনা কুমুম খরলার।
রীনা, মীনানা খাই কুমুন। বীনা রীনানা খাই কুমুন।
বীনা সমিনডানেমারেই ল কুমুন।

(৫০)

লাই-৩৬

কুরু দেউ — পাখি মান, মিনিট মতোয়া হঙ' তপন?

তপন — সাতি মিনিট, কুরু দেউ।

কুরু দেউ — পাতি মান সতিন মাতুয়া হ'ঙ' তিতিন?

রবিন — সাত সতিন কুরু দেউ।

কুরু — নোনে নও খেলা কাবিং সাইঁ'দ'?

রবিন — তিতে নও দলা সাইদ।

কুরু — নোনে মা-মা সাইঁ'দ' না চায়?

রবিন — আবে মায়-মা চায়।

কুরু — তপন কুম্ভিজোন নোনে মায়-মা
সাইদ না চায়?

তপন — আঁবে মা সাই'দ'মা' চায়।
উআরও-লো' তিমচায়।

কুরু — তিথর'গ' না কুম্ভিনায় বাইসায় না?

তপন — ওহোঁ, আং কুম্ভিনায় বায়াং।

কুরু — তরুণ কুম্ভিজোন। তিতেস্বর সাস্রো
খাসো ইনা মাসা কও?

হাওজৌ

তরুণ — ডিসেম্বরে ~~কাজৌ~~ জানুয়ারী মাহা কত্তুরুক্লে।

কুমু — হেইরে মাঙাও কবম কও না?

তরুণ — ওহো, কইমা। জানুয়ারীও খুব ~~শিত্থা~~ শিগাম্‌'। বিশিদনা শিগাম্‌ পাথর। মে আর তোনমাওও কবম পাংও'। কবম পাথরও চিং কবম বঞ্চও মান। স্কুল খুলিওবনে সুমাঙও কবম পাংতাই থাইমার।

কুমু — তরুণ কুশিয়োন, যে মা-হা তুং নুংগাই না নু-'ঙু' না নুডিমা?

তরুণ — ওহো, নুডিমাং কুমুচেই। চু নুংগাই কুমুন থাদর মনো লাবর কাইমা। চু নাংগাইর গলেল' কুতানি পা-ঙু'। কুতানি বিগাই ~~...~~ কতরন কাটেনার হানিমার।

~~তরুণ~~ —

কুমু — না, কুমুন মনো লাইন'। এটর ~~...~~ সে মা-হা কমুন হ'ন' না?

তরুণ — বেগেদর কুমুন মে মা-ন' কুমুচেই। বেগেদর বিকাবিমা হংগাই ব, বচিং ন' চিকবিমা হবর আমুইমা।

কুমু — ওং, চু চানুং চেই, লাই মনো বাদমনার হানগাই ন ওহিয়ার। ক্যান ব না-ঙ'। ক্যান অমং মে কাটেনার হাংন'। লাই থবেনার হানগাইং-ন' হাব হানিমার।

পাঠ - ৩৭ (৮৩)

ডা· দক্‌আনি কথা

আঙ ডা দক্‌আন'। দকভাবে গিসিকিং ডা· দক্‌আনা রিকান'। চিঙে বাগানয় চিরিং বো- বানে বাবগিয় গিরিং রিমিয়া মামান বেহে মাইদম্‌। চিঙে বগাবাগিয় ...গান বা ডা দক্‌আনা রিকান'। মান্দিরো ভাল, ভাখুই আং মেরাবো মুলু মাইন'। গিপেলো... দকভাই ডা চা। আককর ডা মান'ন'। আককর ডা মানা চু। না- মুরাও ডা মান মাই পুকুম বানা বা-নমেন না? ওহের, আং মনিমাং। আঙ্গেটে গাবা... খা'ব'। টগা... লুদাভাবে রিবিং ... পুকুম না-নৌ বাঙ।... নেনে উবব ডবব রিমা' ই চিঙে- রাই আর পা রিমক্কা। রাই ভাখুই জেলা রিমিং' আর পা মুলু মাই ডা দক্‌আনা রিমিং'।

=আকাশের তারা=

লাইং — ৩৮

।। ফুরা কিৰিছে-~~খৰমা~~ লাইং

বে ফরাই পবিতর জুমিলি পইক্‌ বিঁদং। বে মুর্‌ গ লে ~~পইমা~~ পইক্‌পজিলা কাঁদং। জুমিলি, তুংবা, আম, কাঠী, কবাদী, তুরস্তী, কিব, চামুই, মুগি মুব গুলিপিউ। হাদ মুকি লে বে থবমুল্‌ গ পইমাক্‌ কাবলা লাইউং। বেবে পইমাজি-রানে তুংবা তাম লি খুব কাবো। লিবিং বৌ ব খুব-লোবেঙুঁ। মুব মুমাগো পিক বজিয়া। মুলকুক্‌ আব পবেয়ালিয়ে পইমাজিউ। মুব মুমাগো পইবজিগাই খবম চলা জাইয়াব খেদং বেবে মুং মজলা।

লাই (লাউ – ৩৯৯) (৫৮)

পরাই মিজা আর লামৌ ফিরানে লিবিং

লামো ফিরানে

লিবাই

কিজা মিজা মাইদম। বে পরাই। শিকার-
রিনা মামিমা খা হাংদম। টিনজা বে খেদামান স্থানাপে-
অলঙ্কার বে খেদামান মাণ গা। বিমুন গা মানে
বে পুদি কিজা হনগা আরু মিলে মাবৌ দখলং খাগা।

মিলে অজর গল কিজা লাম। বে জরবা লামৌ-
ফিরানে লিবিং গ নুগাইল' ধর্মানে খাদা কুচিত আর'
অলঙ্কার বৌ গ লাভর খারউঁ। খের' মিজানে খাদা-গদ'
ছরির খানিমা। দুগলর খাল লিউ।

হেই গামারা খেদামান তিন লিরানে' মাবৌ কিজা
লামৌ ফিরানে লিবিঙে বেই স্থানানে অলঙ্কার বৌবা
লুপ নাংগা। খের মিজানে অজবৌ ভাবেনা মানিমাম।
বে মিজানা খেনদম। মিজা বেই লিবিঙে মনতা পুজি
মানগা আর অলঙ্কার বৌ গ' তান অজু মাখি ক্যান
কখেনা কাদাব লিরানে খাদা গ' কুচি গা। বে লিবিং
কিজা বেনে খাদা গ' হুডর মনো লাই অলঙ্কার গ'
লানা লিগা। অজুব মানাউঁ 'ল' বে বগ খাপ

মি ৰম লাগায়। বেনে ফাগ্লৌ বে গলিবিও ...

এগামাহৰ, সুপাংলা মাব; মাবলা- মিৰাব

লাই — ৪০

আনন্দৰাম বৰুৱা

Ananda Ram Baruah

স্লোবে খনতা আনন্দৰাম বৰুৱানি ছবি। বে খুব বিদ্যাৰগু- ফুকুৱা মাখৈদম। আনন্দৰাম বৰুৱা উত্তৰ গুৱাহাটীত জোনমদম। বে ... -লা' গুৱাহাটীনি হাইস্কুলাও ফৰেদম। আনন্দৰাম খুব জেৰ্থা খৰকা মাখৈদম। জেঁহ্‌ পাজেৰ মাব হস্তাং-লা বেহে হাইস্কুলনি শেষে ফুৰিগা অসৈ আৰ' জেৱৰে সুৰিগাওঁ বৃত্তি মানদ'।

আনন্দ' বৰুৱা কলিকাতানি ফুতলোও ফৰেদম। বে বো জেৰ্বি পাজেৰ ফৰেদম। বেনে ফাগ্লৌ- গবিলাতা মিথিং।

সেয়ানে প্ৰমথেশ বৰুৱা স্বাস্থ্য সাগ্ৰ-শ্বা ঠাগা মানদম। বেই প্ৰমথেশ বেনে জয়ঃ অচৰ আগ্ৰহ্বে- হৰদম।

আনন্দ বৰুৱা বিলাতেউ খিসি আনুষ জং সাবেদম। ইবে খিথিন আৰুৱে মহেজো- বে খেবাদ্য ব ৰ. মুহৰিগা অস্দম। আৰ সাব মুহৰিগাৰও- ল সাৰ আলদম। বেনে মানচে- আনন্দ বৰুৱা ন অথাতে তেপ্বা মিদম। বে ন. মামানে আসৰ্ম- ল কালিকতাও বিজয় সংস্কৃত- মুহৰিগাৰ অস্দম। হেইবে মুহৰিগাও- বে খুই হাজাৰ- টাকা মুহৰ্দাৰ মানদম। বে আৰ- হাকিম হংদম।

আনন্দ বৰুৱা সদায় খিদাব সাবেদম। কাগজাৰিনা খিৰানে প্ৰমথেশ বে বাসও খিদাব লাই মিদম। প্ৰমথেশ মান লাই- ল ব.আ. সাবেদম। বে মহেশ ল থাইদম বেৰ ল খিদাব- লেখেদম। আনন্দ বৰুৱানে বিজয় জৰ আৰ থাখাৰ ব থাইদম। বে খেৰৰ মন ব খিদাব লেখেগুলা বিমুন খিদাব গ- সথহ্ৰে "জৰ আল- মানাও জপাৰ বিউ। আনন্দ বৰুৱা খিমা বিমাথ।

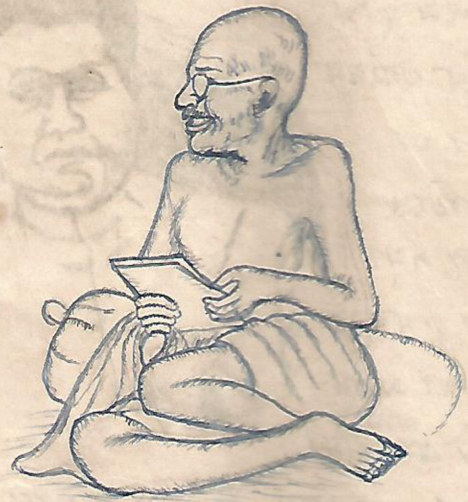
বেনে "লেখেৰানে খিদাব. গ. আৰ "আৰ' পল্টিও [illegible] মাবেনাৰ ফন'। মিবদিমিলেপিউতবো- আও ব ৰং গ.' বুমুন মাব।

সাই -৪১ (৫১)

চিগে নেতারৌ

মহাত্মা গান্ধী -

শান্তির পিতা



হেইবে মহাত্মার গান্ধীনে খনজোং ছবি। পৃথিবী গাসার দিনিনে সুগান্দি' ব বেনে মুং গা চিঙো। মহাত্মা গান্ধী ভারতে নাম নেতায়। বে চিঙে তেমাগ স্বাধীন বিদম। বে হজার জীবন হাল আম্বুদম। বে সব গিলিবিং গাকান অথে স্বা-স্বাজনে মাহার কুমুন মান দম। বেনেঙ্খ্র গিলিবিং জের বাংগা 'বাপুজী' হন্ দম্। হায়! বে পিসি জিন মামাম, থেব বেনে কাখাম বৌ- চিঙে আগো মাইদ'।

নাগেদার বেনে জীবনে খান্তাগ' মাবেরাব বানৌ। থেল নাগেদার ব ছিঙু, বে নাগে মাহার নাম' গিলিবিং

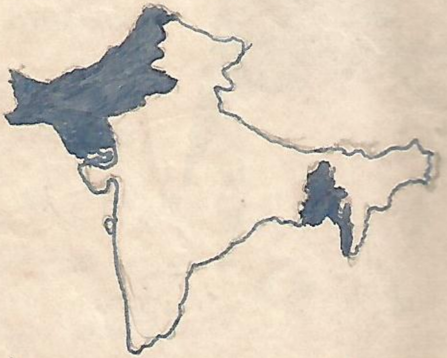
শ্রীরে খনজর গোস্বামীমা বরদলৈলেরে জবি।
বে অসমে লার' ~~মিরিবি~~ লেতা
থাইদম। বে অসমে ~~মুলি~~
লার' ~~মুসা~~ মুনরিথ্রি থাইদম।
বে মিরিং (রে) ছলে লার
রাইমারর আমরের জিরে
মিরিং রে গ বরলা দম।
বে ভারত লর ~~ম~~ কুমুন্দুরি
কুমুন মান দম। মোর অসম
গ' লাডাই কুমুন ~~মানদম~~ মান্দুম।

বে অসমে মাররে লাডারে কুমুন ই থাম রিদর।
আব মিরিং ব, গ কুমুন মান'। বেলেদ বগ-
"মিরিং কুমুন মানা" হুনদম'। বে খেইলমর নাম
আহোম জো'র থদমা। বেনে চীর্ড বরে থাই~~লাং~~ লাইমং।

মাদ্-তেশ্ম

Mother land

হেন্ ভারতে মেল। ইচিং ভারতো আইদং।
ভারত চিংডে মাদ্' তেশ্ম। ইচিংগা ভারতীয় হন'।



ভারত তরা' আরো নিতারা তেশ্ম। উত্তর দিং চুরানে মাখার আইদং'। বিমুনগা' হিমালয় হন'। দক্ষিণ দিং মুরানে সাগর আইদং। হেংগা ভারত ~~[illegible]~~ সুৰ্য স্তাৰ' হন'। ভারতো হাজার হাজার কারাম আইদং'। ভারতো ~~[illegible]~~ শ্ম, শ্ম নগর' আইদং'। দিল্লী ভারতে রাজধানী।

অসম ভারতে কিজার অংশ'। ইচিং অসুমো আইদং। অসম চিঙে রাজ্য। অসম ভারতে উত্তর-পূবে আইদং'। হেউ. সাঙানে হাব' আরো নুদী আইদং'।

* হেরেং হরিণ নামে এবং [illegible]
এদের চুলোয়ার হেরেং হরিণ থাকে'। অ[illegible]
দিয়ালি মাংস আর চাষ। অসম চাষের [illegible]
অনুমেয় পেট্রল আর খয়লার থাকে'। [illegible]
ধনী হবে।

সমাপ্ত

The end

* ('ভারত' [illegible] কাহিনী [illegible] অনুসরণ করে [illegible]
নিজস্ব [illegible] ([illegible]) ~~[illegible]~~ কাহিনী ([illegible], [illegible],
~~[illegible]~~কাহিনী, সামাজিক চরিত্র, কাহিনী-গীত [illegible]
[illegible] হয়। [illegible] মূল্য[illegible]
[illegible]। [illegible] মূল্য [illegible]।)